

# BUFFALO<sup>®</sup>

MOTORES & ACOPLADOS

MANUAL DE INSTRUÇÕES



## Motocultivador

BUFFALO<sup>®</sup>

**PEÇAS E GARANTIA**  
EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

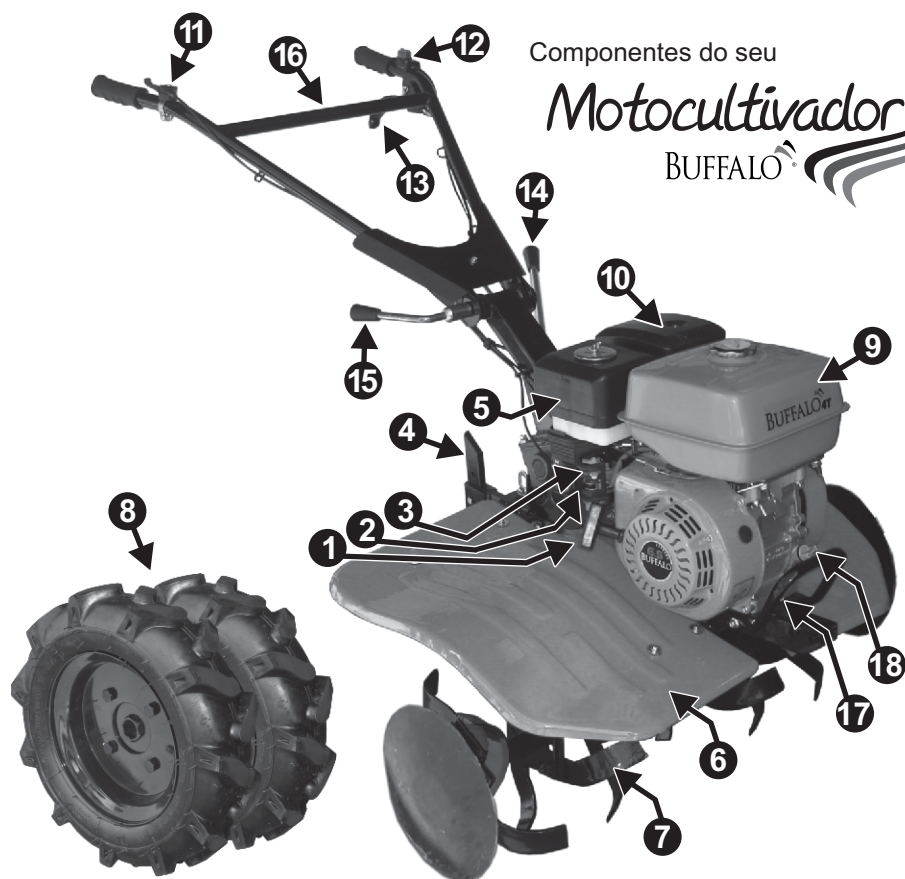
# BFG 900



## **ÍNDICE:**

<b>Componentes do motocultivador.....</b>	<b>1</b>
<b>1.0 Funcionamento do Motor Gasolina.....</b>	<b>2</b>
<b>1.1 Abastecimento de Óleo Lubrificante.....</b>	<b>2</b>
<b>1.2 Abastecimento de Gasolina.....</b>	<b>2</b>
<b>1.3 Abastecimento de Óleo na Transmissão.....</b>	<b>2</b>
<b>1.4 Funcionamento do Motor.....</b>	<b>3</b>
<b>1.5 Para desligar o Motor.....</b>	<b>4</b>
<b>1.6 Em Operação.....</b>	<b>4</b>
<b>1.7 Funcionamento do Comando de Marcha.....</b>	<b>4</b>
<b>2.0 Manutenção Preventiva.....</b>	<b>5</b>
<b>2.1 Troca de Óleo.....</b>	<b>5</b>
<b>2.2 Reabastecimento de Óleo.....</b>	<b>5</b>
<b>2.3 Limpeza do copo de decantação de combustível.....</b>	<b>5</b>
<b>2.4 Filtro de Ar.....</b>	<b>6</b>
<b>2.5 Refrigeração.....</b>	<b>6</b>
<b>3.0 Diagnósticos.....</b>	<b>6</b>
<b>4.0 Características Técnicas.....</b>	<b>7</b>
<b>Termo de Garantia.....</b>	<b>8</b>

---



Componentes do seu

*Motocultivador*  
BUFFALO

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| <b>1</b> Punho de Arranque       | <b>10</b> Escape                        |
| <b>2</b> Torneira de Combustível | <b>11</b> Alavanca de Aceleração        |
| <b>3</b> Alavanca do Afogador    | <b>12</b> Interruptor Liga/Desliga      |
| <b>4</b> Barra de Segurança      | <b>13</b> Alavanca da Embreagem         |
| <b>5</b> Filtro Banho a Óleo     | <b>14</b> Alavanca de Marcha            |
| <b>6</b> Paralamas               | <b>15</b> Trava da Altura do Guidon     |
| <b>7</b> Enxadas                 | <b>16</b> Guidon                        |
| <b>8</b> Pneu                    | <b>17</b> Bujão do Dreno Cáter do Motor |
| <b>9</b> Tanque de Combustível   | <b>18</b> Vareta nível do Óleo          |

## 1.0 Funcionamento do Motor Gasolina.

Este manual contém informações de como operar o seu Motocultivador 900 Gasolina.

### 1.1 Abastecimento de Óleo Lubrificante:

OBS: O Motocultivador Buffalo BFG 900 à gasolina, sai de fábrica abastecido com óleo SAE 90 na transmissão.

- 1- Use somente óleo lubrificante especificado.
- 2- Quantidade de óleo lubrificante: 600 ml. O óleo recomendado é o 20W50 para motores à gasolina (API SF - SG - SH-SJ).
- 3- Verifique o nível de óleo do cárter diariamente.

#### Outro Indicador:

Abastecer o motor com óleo lubrificante até a borda externa do gargalo de abastecimento, isto é, com o motor em uma superfície plana, e recolque a vareta medidora da tampa do cárter.



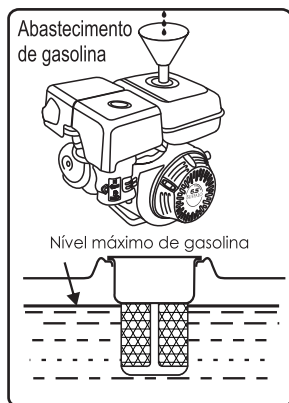
### 1.2 Abastecimento de Gasolina:

Com o motor desligado, remova a tampa do tanque de combustível e abasteça com auxílio de um funil.

Reservatório de combustível: 6L.

#### OBSERVAÇÃO:

**Evite derramamento de combustível na superfície do motor.**



### 1.3 Abastecimento de óleo na transmissão:

Com o motor desligado, remova a vareta medidora e abasteça com o óleo SAE 90 (com o auxílio de um funil) na quantidade de 1 Litro.

#### OBSERVAÇÃO:

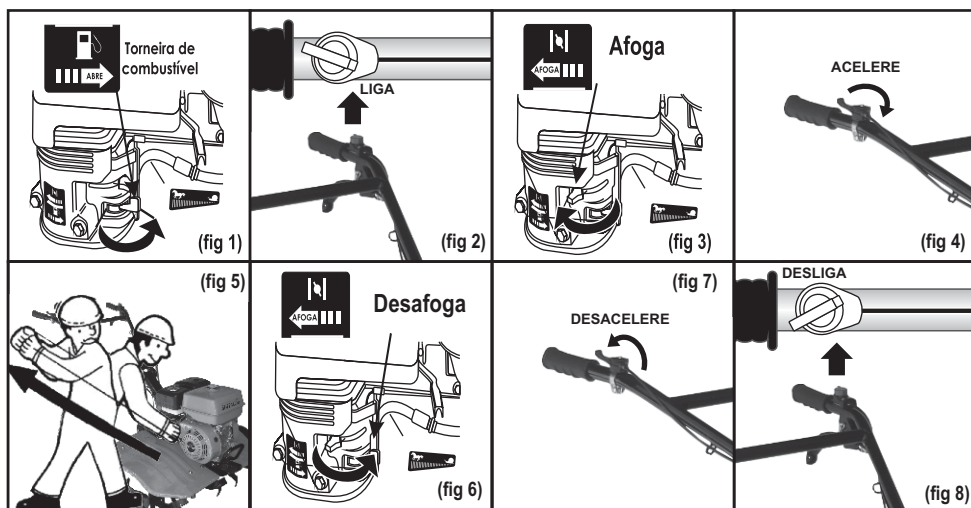
**Antes de ligar o motocultivador, verifique o nível do óleo da transmissão.**



## 1.4 Funcionamento do Motor:

Após o abastecimento do Câter e do tanque de combustível, proceda da seguinte maneira:

- 1- Abra a torneira de combustível. (fig 1)
- 2- Gire a chave para a posição LIGA (fig 2)
- 3- Posicione a alavanca do afogador na posição AFOGADO (fig 3)
- 4- Acelere um pouco (fig 4)
- 5- Encontre o ponto de partida do retrátil (resistência) e puxe firmemente (fig 5)
- 6- Assim que o motor entrar em funcionamento, retorne a alavanca do afogador lentamente (fig 6) e acelere o motor. Caso não funcione repita a operação.



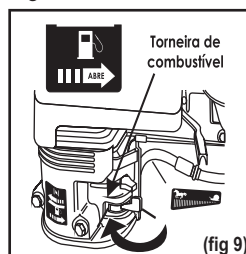
## 1.5 Para desligar o Motor:

Primeiramente, ajuste a alavanca de aceleração para a posição de baixa rotação (fig 7) antes de desligar o motor, então deixe o motor em funcionamento por 2 min. e desligue-o (fig 8).

### IMPORTANTE:

Se o motor for ficar fora de operação por mais de 5 dias, proceda da seguinte maneira:

- 1) Desacelere (fig 7)
- 2) Feche a torneira de combustível (fig 9)
- 3) Deixe o motor desligar por insuficiência de combustível no carburador. Com esse procedimento evita-se depósito de combustível no carburador, proporcionando uma melhor partida quando for reutilizá-lo.



## 1.6 Em Operação

A gasolina é altamente inflamável e explosiva, não fume e nem permita presença de faísca ou chamas próximo da área de trabalho.

\* Evite locais fechados e sem ventilação, os gases do escapamento são altamente tóxicos.

\* Evite a presença de crianças e animais ao redor do motocultivador.

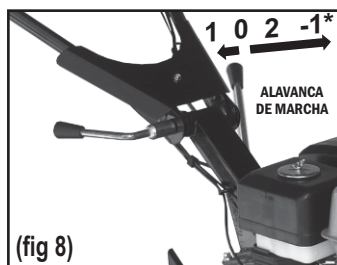
### CUIDADO

O escapamento permanecerá quente por alguns minutos mesmo após o motor estar desligado.

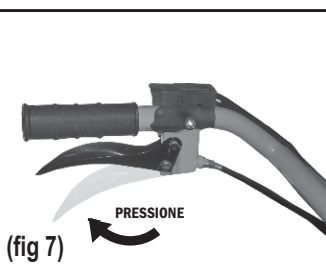
## 1.7 Funcionamento do Comando de Marcha: (fig 7 e 8)

Após o motor em funcionamento, selecione a velocidade e em seguida pressione a alavanca da embreagem.

### VELOCIDADE FRONTAL



### EMBREAGEM



**OBS:** Velocidade 1 e 2 (frontal).

-1\* Retromarcha.

**Atenção:** Nunca troque a velocidade com a alavanca de embreagem acionada pois pode causar danos à caixa de transmissão.

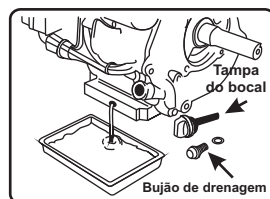
## 2.0 Manutenção Preventiva

A primeira troca de óleo do Carter deverá ser feita com 20 Horas de funcionamento, as demais com 100 horas de funcionamento.

**Obs:** verifique o nível de óleo diariamente.

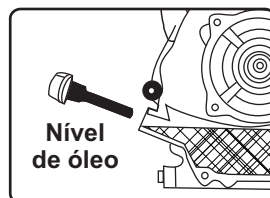
### 2.1 Troca de óleo:

- 1- Com o motor desligado, remova o bujão do dreno do Carter, permitindo a saída de todo o óleo armazenado no Câter do motor.
- 2- Para facilitar o dreno do óleo retire em seguida a vareta do Óleo.



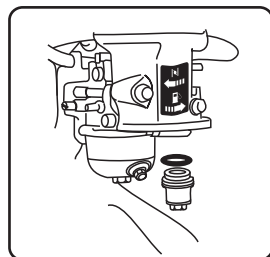
### 2.2 Reabastecimento de óleo:

- 1- Feche o bujão de dreno do cârter apertando firmemente.
- 2- Reabasteça o cârter com óleo recomendado através do orifício da vareta de Óleo.
- 3- Recoloque a vareta medidora da tampa do cârter.

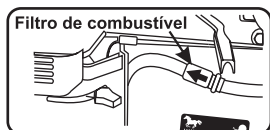


### 2.3 Limpeza do copo decantação de combustível:

- 1- Com o motor desligado e mantendo a torneira de combustível fechada, remova o copo de decantação que por sua vez é rosqueado, tomando cuidado com o anel de vedação.
- 2- Lave-o e reinstale novamente.
- 3- Abra a torneira de combustível e certifique-se que não há vazamento.



**Obs:** Alguns motores Buffalo podem estar equipados com filtro de combustível, troque-o a cada 100 horas e reinstale com a seta indicada para o sentido do fluxo do combustível.

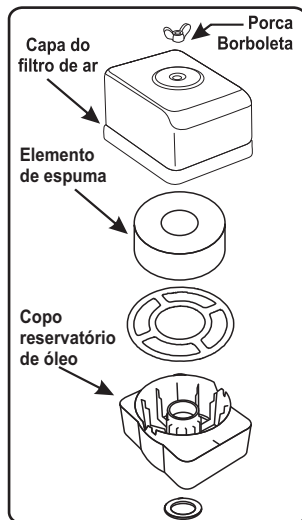




## 2.4 Filtro de ar

### IMPORTANTE

- 1 - O filtro de ar deve estar sempre limpo e em perfeito estado para o bom funcionamento do motor BUFFALO. Troque o mesmo quando estiver saturado.
- 2 - Deve ser trocado independentemente das condições com 150 Horas.
- 3 - Em locais de muita poeira limpe diariamente e troque-o com 50 Horas.
- 4 - Filtro de Espuma: A espuma deve ser lavada com água e sabão, e montada somente depois de completamente seca.
- 5 - Óleo recomendado SAE 30.
- 6 - Recoloque o elemento filtrante e a capa do filtro, efetuando o devido aperto da porca borboleta.



## 2.5 Refrigeração:

Mantenha as peças responsáveis pela refrigeração do motor sempre limpas.

- 1- Retrátil.
- 2- Alétas do Cilindro.
- 3- Alétas do Cabeçote.
- 4- Não trabalhar com o motor fora da rotação recomendada. (Rotação recomendada = 3600 rpm.

## 3.0 Diagnósticos

Tem óleo suficiente no Carter?	<b>Não</b> →	Abasteça com óleo recomendado pelo fabricante.
<b>Sim</b> ↓		
Tem Combustível no tanque?	<b>Não</b> →	Abasteça com Gasolina comum.
<b>Sim</b> ↓		
A gasolina está chegando carburador?	<b>Não</b> →	Verifique se há passagem de combustível.
<b>Sim</b> ↓		
Tem faísca na vela de ignição?	<b>Não</b> →	Limpe-a ou troque-a por uma nova
<b>Sim</b> ↓		
O filtro de ar está devidamente limpo?	<b>Não</b> →	Limpe-o ou Substitua-o por um novo
<b>Sim</b> ↓		
Procure uma Assistência Autorizada		

## 4.0 Características Técnicas

### MOTOR BFG 6.5

Código	60662	Reservatório do Câter	600ml
Capacidade do Tanque	6L	RPM Máxima	3600
Cilindrada	196 cm <sup>3</sup>	Sistema de ignição	CDI
Curso do Pistão	54mm	Sistema de partida	Retrátil
Diâmetro do Cilindro	68mm	Taxa de compressão	8,5 / 1
Dimensional CxLxA (caixa)	860x410x780mm	Tipo de combustível	Gasolina Comum
Filtro de Ar	Banho a óleo	Óleo da transmissão	SAE 90
Lubrificação	óleo no câter	Quantidade do óleo da transmissão	1 Litro
Número de cilindros	1 horizontal	Óleo do Filtro de Ar	SAE 30
Peso	87 kg	Velocidade de Transmissão	1 e 2 (frontal)
Potência do Motor	6,5 / 3.600 rpm	Velocidade de Retromarcha	-1
Refrigeração	A ar	Largura de Corte	800mm x 1200mm
		Acessórios	Pneus e enxadas rotativas

## ***Termo de Garantia***

A **BUFFALO®** garante o bom funcionamento do motogerador, incluindo todo o equipamento e acessório nele instalado pela **BUFFALO®** em condições normais de uso.

A obrigação da **BUFFALO®**, através de sua rede de postos de serviços autorizados de acordo com esta garantia, limita-se ao conserto ou substituição de peças defeituosas, observando os termos a seguir especificados, bem como de mais condições previstas neste manual.

O prazo de validade desta garantia é de 6 (Seis) meses a contar da data de compra pelo consumidor final, o qual será comprovado mediante número de série do motor mencionado no corpo da nota fiscal de compra.

A Validade desta garantia só estará assegurada se as peças consideradas defeituosas forem substituídas por originais em postos de serviços autorizados e cujo exame revele a existência do defeito reclamado.

Os termos desta garantia não serão aplicáveis se o motogerador tenha sido sujeito a uso inadequado, negligência ou acidente, ou que tenha sido reparado ou alterado fora de uma oficina autorizada.

A garantia será concedida somente por assistências autorizadas, não cabendo ao fabricante despesas como: transporte e visitas técnicas.

### **ITENS NÃO COBERTOS PELA GARANTIA**

- Filtros em geral;
- Óleo lubrificante;
- Troca de óleo.

**Cancelamento da Garantia.** A presente garantia fica automaticamente cancelada caso se constate.

- 1- Danos por mau uso ou acidentes.
- 2- Agentes da natureza.
- 3- Uso em desacordo com o manual de instrução, Operação e Manutenção.
- 4- Violações ou consertos feitos por pessoas não autorizadas.
- 5- Transporte ou armazenamento inadequado.
- 6- Rasuras na Nota Fiscal de compra.
- 7- Violação dos lacres da bomba injetora.

A **BUFFALO** reserva-se o direito de alterar as especificações de seus desenhos, produtos e termo de garantia, sem qualquer aviso prévio e sem incorrer na obrigação de efetuar as mesmas modificações nos produtos anteriormente vendidos.

# Motocultivador

## BUFFALO®

### BFG 900



## MOTOCULTIVADOR

### BFG 900

41.3091.5600

#### VENDAS

41.3091.5602

41.3091.5603

41.3091.5607

#### PÓS-VENDAS

41.3091.5601

41.3091.5605

41.3091.5611

# BUFFALO®

MOTORES & ACOPLADOS

☎ [www.buffalo.com.br](http://www.buffalo.com.br)

✉ [buffalo@buffalo.com.br](mailto:buffalo@buffalo.com.br)

Rua Bom Jesus do Iguaape, nº 4303A/B - Boqueirão  
Curitiba - Paraná - CEP 81650-030

A Buffalo Motores & Acoplados  
Reserva-se o direito de modificar qualquer  
item deste catálogo sem prévio aviso.

#### FINANCEIRO

41.3091.5604

#### ADMINISTRATIVO

41.3091.5610

#### FAX

41.3091.5606

**PEÇAS E GARANTIA**  
EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL